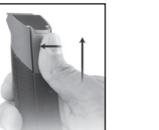




Fig. 1



Fig. 2



1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

BABYLISS SRL
99 avenue Aristide Briand
92120 Montrouge
France
www.babyliss.com

FRANÇAIS

E837E

Veuillez lire attentivement les consignes de sécurité avant toute utilisation de l'appareil.

CARACTÉRISTIQUES DE LA TONDEUSE

1. Lame 32 mm : Couteau mobile - W-Tech : CMS (alliage acier inoxydable-chrome-molybdène) / Couteau fixe : acier inoxydable

2. 2 guides de coupe (2-14 mm et 3-15 mm) pour cheveux et barbe

3. 1 guide de précision 6 positions (de 0,5 à 3 mm) pour les coupes très courtes

4. Tête de rasage spéciale corps + guide de coupe (3 mm) pour un rasage rapide et uniforme de toutes les parties du corps

5. Tête de rasage 18 mm spéciale visage

6. lame de précision 7 mm, pour dessiner avec précision contours et motifs originaux

7. Accessoire nez/orailles, pour éliminer les poils indésirables du nez et des oreilles

8. Interrupteur I/O

9. Brosse de nettoyage

10. Recharge et rangement

11. Socle de charge et de rangement

IMPORTANT INFORMATION REGARDING THE NI-MH BATTERIES OF THIS UNIT

To obtain and maintain the longest battery autonomy possible, allow it to charge for 16 hours before using it for the first time and then approximately every three months. Full autonomy of the unit will only be obtained after three complete recharge cycles.

CHARGING THE UNIT

1. Remove the trimmer and all the accessories from the base and turn the base over. Open the security tongue, insert the power cord into the opening intended for this, pushing it firmly and replace the security tongue. Place the cord in the groove. Put the base back in place and connect it to the mains. (Fig.1)

2. Place the trimmer (set to OFF) in the charging base and check that the charging indicator light is on.

3. A full charge (16 hours) will allow you 40 minutes of autonomous use.

4. Before using the trimmer for the first time, allow it to charge for 16 hours.

5. Subsequent charges should also be 16 hours.

CHARGER LA TONDEUSE

1. Retirer la tondeuse et tous les accessoires du socle et retourner le socle. Faire pivoter le clapet de sécurité, insérer la fiche dans le trou prévu à cet effet dans l'enfonçant fermement et refermer le clapet. Placer le cordon dans la rainure prévue. Rétablir la base en place et connecter à la prise secteur. (Fig.1)

2. Placer la tondeuse (en position OFF) dans le socle de charge et vérifier que le voyant lumineux de charge est bien allumé.

3. Une charge complète (16h) permet d'utiliser la tondeuse pendant 40 minutes.

4. Avant d'utiliser la tondeuse pour la première fois, la charger pendant 16 heures.

5. La durée des charges suivantes est également de 16 heures.

UTILISATION SUR SECTEUR

Pour utiliser la tondeuse sur secteur, insérer la fiche directement dans l'appareil.

IMPORTANT! Use only the adapter that is supplied with the trimmer.

WATERPROOF

For a greater comfort of use, your E837E trimmer is waterproof and can even be used in the shower. Easy to clean, it guarantees a maximum hygiene.

WARNING: The cord must be unplugged from the handle before using the appliance in the shower.

WATERPROOF

Pour un plus grand confort d'utilisation, votre tondeuse E837E est waterproof. Elle s'utilise même sous la douche et son entretien facile vous garantit une hygiène maximale.

MISE EN GARDE: si la tête d'alimentation doit être débranchée de la partie tenue à la main avant d'utiliser l'appareil sous la douche.

ATTACHING AND REMOVING ACCESSORIES

Make sure that the unit is switched off before changing the trimmer head or accessories.

To attach a head, fit the base of the accessory onto the unit pressing it until you hear a click.

To remove a head, hold the handle of the unit in one hand and push up on the head with your free hand to remove it (Fig.2).

To remove the body comb guide, push up one side of the comb (Fig.3).

USING THE CUTTING GUIDES

Very practical, the cutting guide guarantees equal cutting length. IMPORTANT: Always attach the cutting guide BEFORE turning the trimmer on, and turn it off before changing the guide.

The cutting length of your E837E trimmer is manually adjustable. To increase the cutting length, push the cutting guide up. To reduce the cutting length, push it down.

The selected length is displayed at the back of the trimmer.

MAINTENANCE

Remove the cutting guide after each use.

Cleaning the trimmer blades regularly will maintain their optimal performance.

Removable blades

To make cleaning easier, the BaByliss trimmer blades can be removed. Make sure the trimmer is turned off. Hold the trimmer with the blades pointing up and remove them by pressing the top of the blade. (Fig.4)

Brush the blades using the cleaning brush to remove any hair.

Self-lubricating blades

Pour faciliter le nettoyage, les lames de la tondeuse BaByliss sont démontables. Assurez-vous que la tondeuse soit éteinte. Tenir la tondeuse en dirigeant les lames vers le haut et les détacher en appuyant à la pointe des lames. (Fig.4)

Brossez les lames à l'aide de la brosse de nettoyage pour éliminer les cheveux.

Lames auto-lubrifiantes

Les lames de votre tondeuse sont équipées d'un tampon réservoir qui distille la quantité d'huile nécessaire au bon fonctionnement de votre tondeuse, utilisation après utilisation. Il est cependant recommandé de la recharger périodiquement, dès que l'on constate une baisse de rendement de l'appareil.

Démontez les lames comme indiqué ci-dessus.

Déposez avec soin quelques gouttes d'huile BaByliss sur le tampon (Fig.5).

Replacez ensuite les lames sur la tondeuse.

L'huile BaByliss a été formulée spécialement pour la tondeuse, elle ne s'évapore pas et ne ralenti pas les lames.

Il est possible de se procurer des lames de recharge lorsque celles-ci sont usées ou abîmées.

ENTRETIEN

Retirer le guide de coupe après chaque utilisation.

Un entretien régulier des lames de la tondeuse permettra de la maintenir en état de fonctionnement optimal.

Dames démontables

Pour faciliter le nettoyage, les lames de la tondeuse BaByliss sont démontables. Assurez-vous que la tondeuse soit éteinte. Tenir la tondeuse en dirigeant les lames vers le haut et les détacher en appuyant à la pointe des lames. (Fig.4)

Remove the blades as described above.

Squeeze a few drops of BaByliss oil onto the pad (Fig.5).

Then replace the blades on the trimmer.

The BaByliss oil is specially formulated for the trimmer, it does not evaporate nor does it stain the blades.

It is possible to obtain replacement blades when these are worn out or damaged.

Onderhoud

De scherfijzer moet na elke gebruik verwijderd worden.

Om regelmatig onderhoud van de mesjes van de tondeuse te kunnen, moet u de optimaal bedrijfsstaat te houden.

Afneembare mesjes

Om de reiniging te vergemakkelijken zijn de mesjes van de BaByliss tondeuse demonteerbaar. Ga eerst na of de tondeuse wel is uitgeschakeld. De tondeuse moet de mesjes naar boven houden en deze losmaken door op de punt van de mesjes te drukken. (Afb.4)

De mesjes afboren met behulp van de reinigingsborstel om de haartjes te verwijderen.

Zelfslepende mesjes

De mesjes van uw tondeuse zijn uitgerust met een ku senreservoir dat de nodige hoeveelheid olie voor de goede werking van uw tondeuse afleidt bij elk gebruik. Het is echter toch aan te raden dit reservoir af en toe bij te vullen zodra u een rendementsvermindering opmerkt.

Demonteer de mesjes zoals hierboven aangeduid.

Geben Sie sorgfältig einige Tropfen Öl von BaByliss auf das Kissen (Abb.5).

Die Klingen mit der kleinen Bürste abkämmen, um die Haarrückstände zu entfernen.

MANUTENÇÃO

Retire a guia de corte depois de cada uso.

Um manutenção regular da lâmina do cortapele permitirá que o dispositivo permaneça em ótimo funcionamento.

Cuchillas desmontables

Para facilitar la limpieza, las cuchillas del cortapele BaByliss son desmontables. Verifique que el cortapele está apagado. Sujete el cortapele y diríjalo las cuchillas hacia arriba y sacuelas empulando la punta de las cuchillas. (Fig.4)

Pase por las cuchillas el cepillo de limpieza, con el fin de eliminar los restos de cabello.

Cuchillas autolubricantes

Las cuchillas del cortapele están equipadas con un depósito que procura la cantidad de aceite necesaria para el correcto funcionamiento del cortapele siempre que lo use. Le recomendamos que lo recargue periódicamente cuando vea que baje el rendimiento del aparato.

Desmonte las cuchillas tal y como se indica más arriba.

Deposite con cuidado unas gotas de aceite BaByliss sobre el deposito (Fig.5).

Monte las cuchillas en el cortapele.

El aceite BaByliss es especialmente formulado para los cortapeles, no se evapora y no reduce la velocidad de las cuchillas. Es posible obtener cuchillas de recambio cuando estén desgastadas o estropeadas.

ENGLISH

E837E

Please carefully read the instructions for use below before using the appliance.

PRODUCT FEATURES

1. 32 mm blades: Moveable blade - W-Tech: CMS (Chrome-Molybdenum-Stainless Steel) / Fixed blade: stainless steel

2. 2 cutting guides (2-14 mm and 3-15 mm) for hair and beard

3. 6-position precision guide (from 0.5 to 3 mm) for very short cuts

4. Shaving head for body + cutting guide (3 mm) for a quick and even shave of all the parts of your body

5. 18 mm shaving head for face

6. 7 mm precision blade, to create precisely contours and original designs

7. Nose/ear accessory, to eliminate unwanted nose and ear hair

8. On/Off switch

9. Power indicator light

10. Cleaning brush

11. Charging and storage base

IMPORTANT INFORMATION REGARDING THE NI-MH BATTERIES OF THIS UNIT

To obtain and maintain the longest battery autonomy possible, allow it to charge for 16 hours before using it for the first time and then approximately every three months. Full autonomy of the unit will only be obtained after three complete recharge cycles.

CHARGING THE UNIT

1. Remove the trimmer and all the accessories from the base and turn the base over. Open the security tongue, insert the power cord into the opening intended for this, pushing it firmly and replace the security tongue. Place the cord in the groove. Put the base back in place and connect it to the mains. (Fig.1)

2. Place the trimmer (set to OFF) in the charging base and check that the charging indicator light is on.

3. A full charge (16 hours) will allow you 40 minutes of autonomous use.

4. Before using the trimmer for the first time, allow it to charge for 16 hours.

5. Subsequent charges should also be 16 hours.

CHARGER LA TONDEUSE

1. Retirer la tondeuse et tous les accessoires du socle et retourner le socle. Faire pivoter le clapet de sécurité, insérer la fiche dans le trou prévu à cet effet dans l'enfonçant fermement et refermer le clapet. Placer le cordon dans la rainure prévue. Rétablir la base en place et connecter à la prise secteur. (Fig.1)

2. Placer la tondeuse (en position OFF) dans le socle de charge et vérifier que le voyant lumineux de charge est bien allumé.

3. Une charge complète (16h) permet d'utiliser la tondeuse pendant 40 minutes.

4. Avant d'utiliser la tondeuse pour la première fois, la charger pendant 16 heures.

5. La durée des charges suivantes est également de 16 heures.

UTILISATION SUR SECTEUR

Pour utiliser la tondeuse sur secteur, insérer la fiche directement dans l'appareil.

IMPORTANT! Use only the adapter that is supplied with the trimmer.

WATERPROOF

For a greater comfort of use, your E837E trimmer is waterproof and can even be used in the shower. Easy to clean, it guarantees a maximum hygiene.

WARNING: The cord must be unplugged from the handle before using the appliance in the shower.

WATERPROOF

Your trimmer is waterproof, which makes it easy to clean and guarantees maximum hygiene.

WARNING: The cord must be unplugged from the handle before using the appliance in the shower.

ATTACHING AND REMOVING ACCESSORIES

Make sure that the unit is switched off before changing the trimmer head or accessories.

To attach a head, fit the base of the accessory onto the unit pressing it until you hear a click.

To remove a head, hold the handle of the unit in one hand and push up on the head with your free hand to remove it (Fig.2).

To remove the body comb guide, push up one side of the comb (Fig.3).

USING THE CUTTING GUIDES

Very practical, the cutting guide guarantees equal cutting length. IMPORTANT: Always attach the cutting guide BEFORE turning the trimmer on, and turn it off before changing the guide.

The cutting length of your E837E trimmer is manually adjustable. To increase the cutting length, push the cutting guide up. To reduce the cutting length, push it down.

The selected length is displayed at the back of the trimmer.

PLACEMENT ET RETRAIT DES ACCESSOIRES

Assurez-vous que l'appareil est éteint avant de changer les têtes de tondeuse et d'accessoires.

To attach a head, fit the base of the accessory onto the unit pressing it until you hear a click.

To remove a head, hold the handle of the unit in one hand and push up on the head with your free hand to remove it (Fig.2).

To remove the body comb guide, push up one side of the comb (Fig.3).

UTILISATION DES GUIDES DE COUPE

Très pratique, le guide de coupe vous garantit une hauteur de coupe égale.

IMPORTANT:Toujours placer le guide de coupe AVANT d'allumer la tondeuse, et éteindre la tondeuse pour changer de guide.

La hauteur de coupe de votre tondeuse E837E s'ajuste manuellement.

Pour augmenter la hauteur de coupe, poussez le guide de coupe vers le haut. Pour la réduire, poussez le guide vers le bas. La hauteur choisie s'affiche au dos de l'appareil.

ENTRETIEN

Retirer le guide de coupe après chaque utilisation.

Un entretien régulier des lames de la tondeuse permettra de la maintenir en état de fonctionnement optimal.

Dames démontables

Pour faciliter le nettoyage, les lames de la tondeuse BaByliss sont démontables. Assurez-vous que la tondeuse soit éteinte. Tenir la tondeuse en dirigeant les lames vers le haut et les détacher en appuyant à la pointe des lames. (Fig.4)

Remove the blades as described above.

Squeeze a few drops of BaByliss oil onto the pad (Fig.5).

Then replace the blades on the trimmer.

The BaByliss oil is specially formulated for the trimmer, it does not evaporate nor does it stain the blades.

It is possible to obtain replacement blades when these are worn out or damaged.

Onderhoud

De scherfijzer moet na elke gebruik verwijderd worden.

Om regelmatig onderhoud van de mesjes van de tondeuse te kunnen, moet u de optimaal bedrijfsstaat te houden.

Afneembare mesjes

Om de reiniging te vergemakkelijken zijn de mesjes van de BaByliss tondeuse demonteerbaar. Ga eerst na of de tondeuse wel is uitgeschakeld. De tondeuse moet de mesjes naar boven houden en deze losmaken door op de punt van de mesjes te drukken. (Afb.4)

De mesjes afboren met behulp van de reinigingsborstel om de haartjes te verwijderen.

Selfslepende mesjes

De mesjes van uw tondeuse zijn uitgerust met een ku senreservoir dat de nodige hoeveelheid olie voor de goede werking van uw tondeuse afleidt bij elk gebruik. Het is echter toch aan te raden dit reservoir af en toe bij te vullen zodra u een rendementsvermindering opmerkt.

Desmonte las cuchillas elásticas y sacuelas.

Coloque la cuchilla de corte especial corporal y presione la parte superior de la cuchilla.

MANUTENCIÓN

Retire la guia de corte después de cada uso.

Una limpieza regular de las cuchillas del cortapele permitirá que el dispositivo permaneza en óptimo funcionamiento.

Cuchillas desmontables

Para facilitar la limpieza, las cuchillas del cortapele BaByliss son desmontables. Verifique que el cortapele está apagado. Sujete el cortapele y diríjalo las cuchillas hacia arriba y sacuelas empulando la punta de las cuchillas. (Fig.4)

Pase por las cuchillas el cepillo de limpieza, con el fin de eliminar los restos de cabello.

Cuchillas autolubricantes

Las cuchillas del cortapele están equipadas con un depósito que procura la cantidad de aceite necesaria para el correcto funcionamiento del cortapele siempre que lo use. Le recomendamos que lo recargue periódicamente cuando vea que baje el rendimiento del aparato.

Desmonte las cuchillas elásticas y sacuelas.

Coloque la cuchilla de corte especial corporal y presione la parte superior de la cuchilla.

MANTENIMENTO

Retire a guia de corte depois de cada uso.

Um manutenção regular da lâmina do cortapele permitirá que o dispositivo permaneça em ótimo funcionamento.

Cuchillas desmontables

Para facilitar la limpieza, las cuchillas del cortapele BaByliss son desmontables. Verifique que el cortapele está apagado. Sujete el cortapele y diríjalo las cuchillas hacia arriba y sacuelas empulando la punta de las cuchillas. (Fig.4)

Pase por las cuchillas el cepillo de limpieza, con el fin de eliminar los restos de cabello.

Cuchillas autolubricantes

Las cuchillas del cortapele están equipadas con un depósito que procura la cantidad de aceite necesaria para el correcto funcionamiento del cortapele siempre que lo use. Le recomendamos que lo recargue periódicamente cuando vea que baje el rendimiento del aparato.

Desmonte las cuchillas elásticas y sacuelas.

Coloque la cuchilla de corte especial corporal y presione la parte superior de la cuchilla.

MANTENIMENTO

Retire a guia de corte depois de cada uso.

Um manutenção regular da lâmina do cortapele permitirá que o dispositivo permaneça em ótimo funcionamento.

Cuchillas desmontables

Para facilitar la limpieza, las cuchillas del cortapele BaByliss son desmontables. Verifique que el cortapele está apagado. Sujete el cortapele y diríjalo las cuchillas hacia arriba y sacuelas empulando la punta de las cuchillas. (Fig.4)

Pase por las cuchillas el cepillo de limpieza, con el fin de eliminar los restos de cabello.

Cuchillas autolubricantes

Las cuchillas del cortapele están equipadas con un depósito que procura la cantidad de aceite necesaria para el correcto funcionamiento del cortapele siempre que lo use. Le recomendamos que lo recargue periódicamente cuando vea que baje el rendimiento del aparato.

Desmonte las cuchillas elásticas y sacuelas.

Coloque la cuchilla de corte especial corporal y presione la parte superior de la cuchilla.

MANTENIMENTO

Retire a guia de corte depois de cada uso.

Um manutenção regular da lâmina do cortapele permitirá que o dispositivo permaneça em ótimo funcionamento.

Cuchillas desmontables

Para facilitar la limpieza, las cuchillas del cortapele BaByliss son desmontables. Verifique que el cortapele está apagado. Sujete el cortapele y diríjalo las cuchillas hacia arriba y sacuelas empulando la punta de las cuchillas. (Fig.4)

Pase por las cuchillas el cepillo de limpieza, con el fin de eliminar los restos de cabello.

Cuchillas autolubricantes

Las cuchillas del cortapele están equipadas con un depósito que procura la cantidad de aceite necesaria para el correcto funcionamiento del cortapele siempre que lo use. Le recomendamos que lo recargue periódicamente cuando vea que baje el rendimiento del aparato.

Desmonte las cuchillas elásticas y sacuelas.

Coloque la cuchilla de corte especial corporal y presione la parte superior de la cuchilla.

MANTENIMENTO

Retire a guia de corte depois de cada uso.

Um manutenção regular da lâmina do cortapele permitirá que o dispositivo permaneça em ótimo funcionamento.

Cuchillas desmontables

Para facilitar la limpieza, las cuchillas del cortapele BaByliss son desmontables. Verifique que el cortapele está apagado. Sujete el cortapele y diríjalo las cuchillas hacia arriba y sacuelas empulando la punta de las cuchillas. (Fig.4)

Pase por las cuchillas el cepillo de limpieza, con el fin de eliminar los restos de cabello.

Cuchillas autolubricantes

Las cuchillas del cortapele están equipadas con un depósito que procura la cantidad de aceite necesaria para el correcto funcionamiento del cortapele siempre que lo use. Le recomendamos que lo recargue periódicamente cuando vea que baje el rendimiento del aparato.

Desmonte las cuchillas elásticas y sacuelas.

Coloque la cuchilla de corte especial corporal y presione la parte superior de la cuchilla.

MANTENIMENTO

Retire a guia de corte depois de cada uso.

Um manutenção regular da lâmina do cortapele permitirá que o dispositivo permaneça em ótimo funcionamento.

Cuchillas desmontables

Para facilitar la limpieza, las cuchillas del cortapele BaByliss son desmontables. Verifique que el cortapele está apagado. Sujete el cortapele y diríjalo las cuchillas hacia arriba y sacuelas empulando la punta de las cuchillas. (Fig.4)

Pase por las cuchillas el cepillo de limpieza, con el fin de eliminar los restos de cabello.

Cuchillas autolubricantes

Las cuchillas del cortapele están equipadas con un depósito que procura la cantidad de aceite necesaria para el correcto funcionamiento del cortapele siempre que lo use. Le recomendamos que lo recargue periódicamente cuando vea que baje el rendimiento del aparato.

Desmonte las cuchillas elásticas y sacuelas.

Coloque la cuchilla de corte especial corporal y presione la parte superior de la cuchilla.

MANTENIMENTO

Retire a guia de corte depois de cada uso.

Um manutenção regular da lâmina do cortapele permitirá que o dispositivo permaneça em ót

SVENSKA

E837E
Läs noggrant dessa säkerhetsföreskrifter innan du använder apparaten!

PRODUKTEGENSKAPER
1. Knivar 32mm: Rörblad - W-Tech: CMS (Chrome-Molybden-Stainless Steel) / Fast blad: rustfritt stål.
2. distanskammare (2-14 mm och 3-15 mm) för hår och skägg
3. 6-tegs precisionskam (från 0,5 till 3 mm) för mycket kort klipphöjd
4. Rakshuvud för kroppen + distanskam 3mm för snabb och precis rakning av alla kropnars delar
5. 18 mm rakhuvud för ansiktet
6. 7 mm precisionsblad för att ge konturerna en "finishing touch" och skapa originalna motiv
7. Accessoarer näsa/oron, för att avlägsna hår i näsan och öronen
8. Styrningsbort
9. Indikatorer för spänning
10. Reaktivringsborste
11. Söckel för laddning och förvaring

VIKTIG INFORMATION BETRÄFFANDE DENNA APPARATTS NI-MH BATTERIER

För att uppnå och bevara batteriernas största möjliga kapacitet skall de laddas under 16 timmar före första användningen och därefter ungefär tre månader. Fullständig kapacitet får endast efter 3 komplett laddningar.

LADDNING AV TRIMMERN

1.Ta bort trimmern och alla accessoarer från socken och vänd den upp och ner. Öppna säkerhetsskaffren, sätt i elsladden i uttaget, tryck in den ordentligt och sätt tillbaka säkerhetsskaffren. Placer sedan i den avsedda rårran. Vänd tillbaka socken och slut transformatorn till nätet. (Fig. 1)
2. Sätt trimmern i laddningsstocken (OFF-läge) och kontrollera sät att järnsiduriken är tänd.
3. En fullständig laddning (16 timmar) gör det möjligt att använda trimmern i 40 minuter.
4. Innan trimmern används första gången skall den laddas i 16 timmar.
5. Följande laddningar tar även de 16 timmar.

ANVÄNDA NÄTET

Om du vill använda trimmern via nätet ansluter du sladden direkt till enheten.
Anslut trimmern till nätet i AV-läge och släp sedan PÅ den. (Vänta i ungefär en minut om batteriet nästan är helt slutt.)
VIKTIG! Använd bara adaptern som medföljer trimmern.

VATTENTÄT

För bekvämare användning är din E837E trimmer vattentät och kan till och med användas i duschen. Lätt att rengöra, garanterar maximal hygiен.

VARNING! Du måste ta ihop strömsladden från handtaget innan du använder apparaten i duschen.

HUR MAN SÄTTER IN I OCH TAR BORT ACCESSOARER

Se till sätter att apparaten är avstängd innan du byter klippuhuvuden och accessoarer.
Man placeraer ett klippuhuvud genom att passa in dess nedre del i apparaten och trycker till tills man hör ett klik.
Om man vill ta bort ett klippuhuvud häller man fast apparaten med ena handen och drar ut klippuhuvudet med andra handen genom att skjuta det upp. (Fig. 2)
För att ta bort kammen för kroppstrimming, tryck ena sidan av kammen uppåt. (Fig. 3)

ANVÄNDNING AV DISTANSKAMMAR

Den mycket praktiska distanskammaren garanterar en jämn klipphöjd.
VIKTIG! Sätt alltid distanskammaren på plats INNAN klippuhuvudet kopplas på. Stäng av klippuhuvudet för att byta distanskammaren.
Klipphöjden i din E837E trimmer kan ställas in manuellt.
För att öka klippuhuvudet, tryck upp kammen.
För att minska klippuhuvudet, tryck kammen nedåt. Vald klipphöjd visas på baksidan av trimmern.

UNDERHÅLL

Ta loss längdställningskammaren efter varje användning.
Regelbundet underhåll av trimmerns skärblad är viktigt för optimal prestanda.
Löstagbara blad
För att underhålla rengöringen är skärbladens på trimmern från BaByliss avtagbara. Se till att trimmern är avstängd.
Häll i trimmern och för skärbladet uppåt. Ta loss det genom att trycka på spetsen. (Fig. 4)
Borsta skärbladet med rengöringsborsten för att få bort allt hår.
Självsmörjande knivar
Klipparens knivar är utrustade med en reservdosa som avger nödvändigt mängd olja för att klippanen skall fungera bra, användning efter användning. Man måste emellertid fylla på den då man uppträcker att apparaten fungerar mindre bra.
Ta ur knivarna såsom beskrivit här ovan.
Häll försiktigt några droppar av BaByliss' olja på dynan (Fig. 5). Sätt därefter tillbaka knivarna i klipparen.
BaByliss' olja har sammanställts speciellt för klippanen, den dunstar inte och hindrar inte knivarna är utslitna.
Man kan köpa reservknivar när knivarna är utslitna.

NORSK

E837E
Les disse sikkerhetsanvisningene grundig før apparatet tas i bruk!

PRODUKTEGENSKAPER

1. Knivar 32mm: Rörblad - W-Tech: CMS (Chrome-Molybden-Stainless Steel) / Fast blad: rustfritt stål.
2. distanskammare (2-14 mm och 3-15 mm) för hår och skägg
3. 6-tegs precisionskam (från 0,5 till 3 mm) för mycket kort klipphöjd
4. Rakshuvud för kroppen + distanskam 3mm för snabb och precis rakning av alla kropnars delar
5. 18 mm rakhuvud för ansiktet
6. 7 mm precisionsblad för att ge konturerna en "finishing touch" och skapa originalna motiv
7. Accessoarer näsa/oron, för att avlägsna hår i näsan och öronen
8. Styrningsbort
9. Indikatorer för spänning
10. Reaktivringsborste
11. Söckel för laddning och förvaring

VIKTIG INFORMATION ANGÅENDE NI-MH-BATTERIEN I DETTE APPARATET

För att uppnå och bevara den sista autonomi som mulig i batterietefter en opplanding 16 timer för första gangen bruk och en gang omränt haveri. Målet är att produkten ska ha en egen autonomi innan den återvänder till laddningsunderlaget.

LADDNING AV TRIMMERN

1.Ta bort trimmern och alla accessoarer från socken och vänd den upp och ner. Öppna säkerhetsskaffren, sätt i elsladden i uttaget, tryck in den ordentligt och sätt tillbaka säkerhetsskaffren. Placer sedan i den avsedda rårran. Vänd tillbaka socken och slut transformatorn till nätet. (Fig. 1)
2. Sätt trimmern i laddningsstocken (OFF-läge) och kontrollera sät att järnsiduriken är tänd.
3. En fullständig laddning (16 timmar) gör det möjligt att använda trimmern i 40 minuter.
4. Innan trimmern används första gången skall den laddas i 16 timmar.
5. Följande laddningar tar även de 16 timmar.

ANVÄNDA NÄTET

Om du vill använda trimmern via nätet ansluter du sladden direkt till enheten.
Anslut trimmern till nätet i AV-läge och släp sedan PÅ den. (Vänta i ungefär en minut om batteriet nästan är helt slutt.)
VIKTIG! Använd bara adaptern som medföljer trimmern.

VATTENTÄT

För enda komfort, er din E837E trimmer vannsett och kan brukes i dusjen. Lett å rengjøre, noe som garanterer maksimal hygiene.

VIKTIG! Bruk adaptoren som følger med klippuhuvudet.

LÄDDNING AV TRIMMERN

For å bruke trimmern med strøm, koples stopsetet direkte til apparatet.
Kople trimmern, som er skrudd av, til strømmen og skru den på (hvis batteriet er fullt svakt, vent ca 1 minutt).
VIKTIG! Bruk adaptoren som følger med klippuhuvudet.

FESTING OG FJERNING AV TILBEHØR

Forsikr deg om at apparatet er slått av før du holder klippefiksene. For å feste et hode justeres bunnen på tilbehøret til apparatet og sitter fast når det høres ett klikk.

Før et hode og hodeset oppholder høydelen i et håndtak med den andre ved at det dras oppover. (Fig. 2)

Før å fjerne foringen for kammen til kroppshår, skyv opp én av sidene på kammen. (Fig. 3)

Bruk av klippekammene

Den svært praktiske klippekammene garanterer en jevn klipplengde.

VIKTIG! Sett alltid klippekammene på OFF-hakkelen slåp, og ikke på klippeleppen for å bytte klippekamm.

LEISÄLAITTEIDEN LAITTO JA POISTO

Varmisti, että laite on sammutettu ennen kuin vaihdat trimmeripäitä ja mitä lisälaitteita. Kun haluat irrottaa trimmeripäin, päästä kädeillä työntämällä sitä ylösäpin. Kun haluat irrottaa trimmeripäin, pidä yhdellä kädeellä työntämällä sitä ylösäpin.

VIKTIG! Sett alltid leikkuohjain kääpettä lähtevänä.

EDLELIKHEITEN KÄYTÖT

Erittäin käytävällisest leikkuohjaimet takavat tasaisen leikkauksijaisuuden.

TÄRKÄÄ: Aseta leikkuohjain aina paikoilleen ENNEN huistelekumien käynnistämistä ja sammuta leikkuuri ohjaimen välttämiseksi.

EDLELIKHEITEN KÄYTÖT

For å forenkle rengjøringen er bladene i BaByliss klippuhuvudet avtagbare. Forsikr Dem om at klippuhuvudet er slått av. Hold klippeliden med bladene vendt oppover og ta dem av ved å trykke på tappene. (Fig. 4)

Børst bladene ved hjel av rengjøringsborsten for å eliminere haren.

IROTETTAVAT TERÄT

Babyliis leikkuuri terät ovat irotettavat, mikä helpottaa puhdistusta. Varmista ensin, että leikkuuri on sammutettu.

Pitele leikkuuria terällä ylösäpin suunnittuuna ja irrota ne painamalla terien kärjistä. (Kuva 4)

Harja terästä hiukset pois puhdistusharjalla.

ITSELEVÄTTERÄT

Trimmeri terässä on oljyttyynä, josta vapautuu tarvittava määrä öljyä, jotta trimmeri pyysyt jatkuvasti hyvää kunnossaa. On kuitenkin suositeltavaa, että öljyä lisätään silloin tällöin, kun huomataan, että koneen suorituskyky ei ole hyvä.

Irrota terästä ylösäpin kattavalla tavalla.

Purista muutama tipa BaByliss öljyä tyynyn (Kuva 5).

Purista muutama tipa BaByliss öljyä tyynyn (Kuva 5).

Babyliis oljen er uitvekelt spesiel til skjeggtrimmeren. Den fordamper ikke og setter ikke ned hastigheten på bladene.

Det er mulig å skaffe nye skjeggbladet når dette er slitt eller ødelagt.

ONÖRTÄÄN: Ettevõttele rengjøringen etter klippuhuvudet.

VIKTIG! Sett alltid klippuhuvudet på tilbehøret.

VIKTIG! Sett alltid klippuhuvudet på tilbeh